

The 18th World Congress of Jewish Studies- Ladino section
The Hebrew University of Jerusalem, the Senate Hall

LA AUTORIDAD NASIONAL DEL LADINO
August 9-10 2022

9/8/22

9:00-11:00: SESSION I- ORAL LITERATURE

CHAIRMAN : SHMUEL REFAEL

**RICARDO MUÑOZ SOLLA , ISAAC REFAEL MOLHO (1894-1976) IN SPAIN:
A CULTURAL AND POLITICAL INSIGHT**

**DOV COHEN, MUEVAS FUENTES SOVRE EL HEREM ECHADO SOVRE SAADI HALEVY ESKENAZI
(SALONIKI 1874)-**

**HANITA BARBIRO , THE PARTIAL JUDAIZATION OF A HERO OF GENERAL CULTURE AND THE
UNIQUENESS OF THE CORPUS OF JUDEO-SPANISH FOLK-TALES STORIES ON DJOHA**

**FILIZ SUBAŞI DOĞA ,DJOHA STORIES IN MODERN SEPHARDI FOLK LITERATURE:
EXAMPLE OF SELIM SALTİ**

11:00- 11:30 COFFEE BREAK

11:30-13:30: SESSION II - WRITTEN LITERATURE

CHAIRLADY: ORA SCHWARZWALD

**GORDANA TODORIĆ, TO READ, TO LISTEN, TO UNDERSTAND OR: HOW TO GATHER YOURSELF
IN THE TEXT**

**STEVAN MILOVANOVIĆ, EL SUBTEKSTO ISTORIKO SOVRE ESTERKA MALAH DE POLONYA EN
LA PROZA ISTORIKO-NOVELISTIK TREZORO DI ISRAEL DE ATSAR RIBI YA`AKOV MOSHE HAI
ALTARATS.**

**MARTA KACPRZAK, LA SEGUNDA ESTER: A LADINO VERSION OF A POLISH LEGEND ABOUT
ESTERKA**

13:30-15:00: LUNCH BREAK

The 18th World Congress of Jewish Studies- Ladino section
The Hebrew University of Jerusalem, the Senate Hall

LA AUTORIDAD NASIONALA DEL LADINO

15:00 - 17:00 : SESSION III - OPENING CEREMONY AND REMARKS

CHAIRMAN- TAMAR ALEXANDER , HEAD OF THE NATIONAL LADINO AUTHORITY
OPENING REMARKS

ORA SCHWARZWALD, PRESIDENT OF THE NATIONAL LADINO ACADEMY IN ISRAEL

H.E. ANA SALOMON , AMBASSADOR OF SPAIN

MIHAJLO TRIPIĆ, FIRST COUNSELLOR AND CONSUL, CHARGE D'AFFAIRES
AD INTERIM, EMBASSY OF THE REPUBLIC OF SERBIA

KEYNOTE LECTURES

NENAD MAKULJEVIĆ, MIGRATIONS AND MEMORY CULTURE OF SEPHARDIM IN THE
OTTOMAN EMPIRE

SVETLANA SMOLČIĆ, THE IMAGE OF JEWS IN THE VISUAL CULTURE OF OTTOMAN
BALKANS (15TH-17TH CENTURY)

MUSICAL PERFORMANCE- 17:30

RABIN HALL

IBN GABIROL AT HITMAN

HISTORICAL AND GEOGRAPHICAL JOURNEY THROUGH SEPHARDIC LITURGICAL TRADITION

The 18th World Congress of Jewish Studies- Ladino section
The Hebrew University of Jerusalem the Senate Hall

LA AUTORIDAD NASIONAL DEL LADINO
August 9-10 2022

10/8/22

9:00-11:00: SESSION IV - LINGUISTICS

CHAIRLADY: KATJA SMID, SPANISH NATIONAL RESEARCH COUNCIL (CSIC) MADRID
ORA SCHWARZWALD, THE PUZZLE OF THE END OF CHAPTER FIVE IN THE LADINO
TRANSLATIONS OF PIRKE AVOT

ANA ŠTULIĆ, LANGUAGE AWARENESS AND LINGUISTIC CHOICES IN THE TWENTIETH
CENTURY JUDEO-SPANISH/LADINO

IVANA VUČINA SIMOVIĆ, THE CONCEPT OF JUDEO-SPANISH LANGUAGE IN KALMI
BARUH'S WRITINGS: A SOCIOLINGUISTIC CASE STUDY

AMIRA SADIKOVIĆ, LADINO IN SARAJEVO: CURRENT PERSPECTIVES

11:00- 11:30 COFFEE BREAK

11:30-13:30: SESSION V : RAGUSA COMMUNITY

CHAIRMAN: RICARDO MUÑOZ SOLLA

MOISÉS ORFALI (BAR ILAN UNIVERSITY), NANSI BENVENISTE'S WILL (1571) FROM
RAGUSA AND ITS VALIDITY ACCORDING TO THE HALAKHIC DECISION OF R. SHMUEL
DE MEDINA

ELIEZER PAPO, MA'ASE YESHURUN EN LADINO: LA JENEOLJIA DEL TEKSTO I LA
TROKIA DE SU FUNKSION EN LA KULTURA SEFARADI TARDIA

PETER SH. LEHNARDT EIN KA-EL YESHURUN - THE LITERARY RESPONSE TO THE
RAGUSA BLOOD LIBEL OF 1622

13:30-15:00: LUNCH BREAK

The 18th World Congress of Jewish Studies- Ladino section
The Hebrew university of Jerusalem the Senate Hall

LA AUTORIDAD NASIONAL DEL LADINO
August 9-10 2022

15:00-17:00: SESSION VI- CULTURAL ASPECTS

CHAIRMAN: ELIEZER PAPO

ABRAHAM GARCIA TORRES, EL USO DE LA BIBLIOGRAFÍA EN LA IDENTIFICACIÓN DE LAS RAÍCES SEFARDITAS RASTREANDO LA GENEALOGÍA DE LOS ANUSIM

SUSY GRUSS, DIAS DE RADIO I MIEL... EN JUDEOESPANYOL

SANJA TRIFUNOVIĆ, JEWISH NARRATIVES OF THE TRADITIONAL OTTOMAN SHADOW THEATRE KARAGOZ

HAVA PINHAS-COHEN, THE PRESENCE OF THE LADINO FRAGMENTS IN THE NEW HEBREW POETRY, RESEARCH AND TESTIMONY

ORGANIZING COMMITTEE OF THE SECTION:

PROF. TAMAR ALEXANDER

DR. ELIEZER PAPO

PROF. SHMUEL REFAEL

PROF. ORA SCHWARZWALD

EXECUTIVE PRODUCER:

HANNI NAHMIA, ACTRESS, MEMBER OF THE ANL BOARD OF DIRECTORS